



Consejo de Seguridad

Distr. general
27 de marzo de 2014
Español
Original: árabe

Cartas idénticas de fecha 25 de marzo de 2014 dirigidas al Secretario General y a la Presidenta del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la República Árabe Siria ante las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, deseo transmitir la siguiente información:

Grupos terroristas armados continúan amenazando y atacando instalaciones de armas químicas y las sustancias químicas que son transportadas al puerto de Latakia para su traslado fuera del territorio sirio. El 23 de marzo de 2014, la organización terrorista conocida como Frente Al-Nusra publicó un vídeo en el sitio web YouTube bajo el título “Nusra Front earthquake – conquest of the Adra area, eastern Ghutah” (Terremoto del Frente Al-Nusra: conquista de la zona de Adra en la región oriental de Ghutah). El grupo, que figura en la lista que mantiene el Comité del Consejo de Seguridad establecido en virtud de las resoluciones 1267 (1999) y 1989 (2011), desarrolla sus operaciones en Siria, donde perpetra brutales ataques terroristas contra la población del país y las instituciones y la infraestructura del Estado.

El vídeo muestra los preparativos del atentado contra la posición de Sukkar en la zona de Adra de la provincia de Damasco Rural. Para llevar a cabo el ataque se utilizó un vehículo blindado BMP, cargado con 7.000 kg de TNT y C4 altamente explosivos, conducido por el terrorista Shamil al-Ansari. Se utilizó, además, un segundo coche bomba, conducido por el terrorista jordano Abu Sayf al-Urduni. El vídeo muestra la preparación del vehículo y el blanco del atentado suicida.

Le agradecería que tuviera a bien señalar esta información a la atención de los miembros del Consejo de Seguridad y hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Bashar Ja'afari
Embajador
Representante Permanente

